2 de agosto de 2019
Español

Asamblea General
Septuagésimo tercer período de sesiones
Tema 40 del programa
La situación en el Afganistán

Consejo de Seguridad
Septuagésimo cuarto año

Carta de fecha 26 de julio de 2019 dirigida al Secretario General por los representantes de China, los Estados Unidos de América, la Federación de Rusia y el Pakistán ante las Naciones Unidas

Tenemos el honor de remitirle la “Declaración conjunta cuatripartita sobre el proceso de paz afgano”, aprobada en la consulta sobre el proceso de paz afgano entre los representantes de la República Popular China, la Federación de Rusia, los Estados Unidos de América y la República Islámica del Pakistán, celebrada en Beijing el 11 de julio de 2019 (véase el anexo).

Le agradeceríamos que la presente carta y su anexo se distribuyeran como documento del Consejo de Seguridad y de la Asamblea General.

(Firmado) **Wu Haitao**
Encargado de Negocios Interino de la Misión Permanente
de la República Popular China

(Firmado) **Vassily Nebenzia**
Representante Permanente de la Federación de Rusia

(Firmado) **Cherith Norman-Chalet**
Encargada de Negocios Interina de la Misión Permanente
de los Estados Unidos de América

(Firmado) **Maleeha Lodhi**
Representante Permanente de la República Islámica del Pakistán

Anexo de la carta de fecha 26 de julio de 2019 dirigida al Secretario General por los representantes de China, los Estados Unidos de América, la Federación de Rusia y el Pakistán ante las Naciones Unidas

Declaración conjunta cuatripartita sobre el proceso de paz afgano

El texto de la siguiente declaración se publicó conjuntamente con ocasión de la reunión cuatripartita sobre el proceso de paz afgano, celebrada en Beijing el 11 de julio de 2019.

El 11 de julio de 2019, representantes de China, los Estados Unidos y Rusia celebraron su tercera consulta sobre el proceso de paz afgano en Beijing. China, los Estados Unidos y Rusia acogieron con beneplácito la participación del Pakistán en la consulta y están convencidos de que el Pakistán puede desempeñar un papel importante para facilitar la paz en el Afganistán. El Pakistán apreció los esfuerzos constructivos que se estaban realizando mediante las consultas trilaterales entre China, los Estados Unidos y Rusia sobre el proceso de paz afgano.

Las cuatro partes intercambiaron opiniones sobre la situación actual y sobre los esfuerzos conjuntos encaminados a encontrar una solución política que promueva la paz, la estabilidad y la prosperidad en el Afganistán y en la región;

Las cuatro partes hicieron hincapié en la importancia del consenso trilateral sobre el proceso de paz afgano alcanzado en Moscú el 25 de abril de 2019. Todas acogieron con beneplácito los recientes avances positivos; las principales partes interesadas han progresado en sus conversaciones y han aumentado sus contactos. También expresaron su satisfacción por las reuniones entre afganos celebradas en Moscú y Doha.

Las cuatro partes exhortaron a los interesados pertinentes a que aprovecharan la oportunidad de paz e iniciaran de inmediato negociaciones entre afganos, a saber, entre los talibanes, el Gobierno y otros interlocutores afganos. Reafirmaron que las negociaciones deberían tener liderazgo y titularidad afganos, y convinieron además en que esas negociaciones deberían generar cuanto antes un marco de paz. Ese marco debería garantizar una transición ordenada y responsable conducente a una mejora de la situación de la seguridad y establecer los detalles de un futuro acuerdo político inclusivo y aceptable para todos los afganos.

Las cuatro partes exhortaron a todos los interesados a adoptar medidas para reducir la violencia, a fin de establecer un alto el fuego general y permanente que marcara el inicio de las negociaciones entre afganos.

Las cuatro partes acordaron mantener el impulso de la consulta e invitar a otras partes interesadas importantes a que se sumasen a ella, sobre la base del consenso trilateral acordado en Moscú el 25 de abril de 2019, y también acordaron que ese grupo más amplio se reuniría cuando comenzasen las negociaciones entre afganos. La fecha y el lugar de celebración de la próxima consulta se acordarán por la vía diplomática.